

DIRECTEUR-PROPRIÉTAIRE NGUYỄN-VĂN-CỬA Telephone: 203 (Adresse télégraphique) LỤC-TÍNH - SAIGON

Lục Tính Tân Văn (LỤC-TÍNH TÂN-VĂN & NAM-TRUNG NHỰT-BẢO REUNIS) 聞新省六報日中南 JOURNAL QUOTIDIEN NHỰT BẢO xuất bản mỗi ngày, trừ ngày lễ và ngày chủ nhật

POUR LES ANNONCES S'ADRESSER: A Saigon: aux Bureaux du Journal rue Cateaux, 151 155-157 (de 8 à 10 heures) A Hanoi: aux Bureaux de l'Indochine 10, rue Truchet.

XIN TẶNG LƯU'NG BÔNG Cho ty giáo-tông và ty giáo-làng (Tiếp theo)

Trong lần ngai ở quan Goong nai (tên-bản họ viết ký thì hay thay) thì ty giáo và ty giáo làng... (Text continues with details of the donation request and the state of the school and village.)

THỀ-LỰC CỦA NGƯỜI CÓ TIỀN lại có quyền

Có tiền mà không có quyền chi đó, còn có thể cho kẻ nguỵ đạo... (Text discusses the relationship between wealth and power, and the rights of the poor.)

TÂM TIẾNG MỚI (Tiếp theo)

Tôi mới được bốn bài luận về sự dich... (Text continues with the 'New Heart' column, discussing social and political issues.)

ĐỀ RA MINH Ờ TRONG LĂNG TRONG

Kêu ra, viết bài mà chỉ đăng lên tờ báo... (Text contains a public notice or petition regarding a school or community matter.)

PHONG LÃO NGHĨ

Ông H. nói về phong tục... (Text discusses traditional customs and the role of the elderly in society.)

ĐANG CỜ-NG

Ông H. nói về cờ... (Text discusses the game of Go and its cultural significance.)

HỘI CHỮ-QUỐC

Hội chữ-quốc... (Text discusses national literacy and education.)

VỀ TUYỂN-ĐIỂN

Ông H. nói về tuyển... (Text discusses the process of selecting candidates for various positions.)

ĐANG CỜ-NG (Continued)

Ông H. nói về cờ... (Continuation of the text on the game of Go.)

HỘI CHỮ-QUỐC (Continued)

Hội chữ-quốc... (Continuation of the text on national literacy.)

BREVÉ... de la rue Ho... Caractères... Les relatives... (Vertical text on the right edge of the page, likely from an adjacent page or a specific notice.)



Hãy hút thuốc gói và thuốc điếu **CÀ-LÔP**

GLOBE



Một thứ xà-bông tuyệt hảo

Thứ xà-bông nào làm bằng mỡ dầu tinh trong, khỏi có trộn pha diêm-cường thì chỉ mới phải thiệt tốt, rửa rây mịn mà sạch sẽ, da-thịt giòn mạnh, da mặt đang mình mẩy tươi tốt hoai. Bởi nhờ có bọt nhiều, giống bọt sữa làm cho tro bụi đọng trong máy lỗ chôn long đều trôi sạch đi cả. Đã vậy lại còn nhẹ và xà-bông ấy khô ráo luôn luôn, nên ít hao, dùng lâu bằng hai cái thứ xà-bông thường.

Savon Cadum

TÂM TIẾNG MỜI

Tiền sử lịch sử ông chủ nhà có lòng rộng rãi cho liên hệ phân tử một đời lợi, và chúng sự tìm kiếm mới thì rất rộng có ích cho quốc dân ta lắm chớ, nếu mà nước mình cứ đi mượn tiếng của người ngoại quốc mà mới mới thì chỉ cho họ chế cưỡi rằng nước Annam mình là đất hết; nếu không để cơ sở lại cứ mượn tiếng người mà nói loan; mà có phải là để mượn tiếng họ mà nói thì phải nói cho đúng thì cũng không nói làm chi; đây không trái với chủ trương tâm người chỉ có 1 sự 2 người nói trắng mà thôi.

Mà rất là may mắn cho chúng ta cho nên mới có sự liên hệ này đây là một sự may mắn cho quốc dân ta mà liên hệ mới nước ta cho khỏi ngoại quốc chế cưỡi thì đáng lẽ chúng ta phải kinh doanh mà phải rằng sự đặc biệt người mới này lại liên hệ tại có phải là liên hệ cho chúng ta bằng 7 hơn là người không cho may chơn, tay mà vào ruộng đó bắt đi tón hao tiền bạc, mệt sức người mình, mà lại bị người ngoại quốc chế cưỡi không có được lợi cả.

Tiền sử đã trải qua rồi sau đó cần đảm bảo mà men mà liên trong đó bảo công chức vì ta mới nam tu, nhưng mà tiền sử mới rằng đó bây giờ là vẫn mà cho nên liên hệ phải danh từ mà vì 1 việc này ai chế cưỡi chúng ta mà liên hệ đảm chất rằng như cơ viết lời ở trong này thì qui vị đây thêm cho không ai chế dân, cho nên tiền sử mới rằng dân đi mà liên hệ và liên hệ cơ này liên hệ thì xin viết theo đây, nhưng mà từ bao 28 liên hệ tiền sử để làm một đi rồi cho nên phải viết theo từ bao ngày 27 liên hệ như tiếng France thì liên hệ Đại-pháp như tiếng Anh ngữ thì liên hệ Đại-pháp mà thì để nghe hơn bởi vì, nên chỉ France mà liên hệ bằng tiếng thì cũng là tiếng của họ bằng tên Đại-pháp thì nhân tiếng Annam và Angsterre cũng kêu là Hồng-mao thì là tiếng Annam nên kêu là tiếng thì cũng nên kêu bằng Angsterre.

Chỉ *Paris* kêu là đồng xứ đi không nên kêu là đồng xứ.

Chỉ *Gargoulette* kêu là bình đựng nước không nên kêu là Gargoulette.

Chỉ *Bronche* kêu là xe một bánh không nên kêu là Bronche.

Chỉ *Coque* thì kêu là người làm ruộng hay là người là thuê công được đặng kêu gọi.

Chỉ *Gare* kêu là nhà xe lửa đến những (ông) Langcau các các nước khác thì xin cho ông thông báo tên

Advertisement for JOLY brand soap, featuring an image of a woman and the text 'MÉTIC JOLY TOUT BON C'est leur vertu blâmer' and 'PACHOD Frères & Co Lyon'.

Advertisement for WESMINTER brand soap, featuring an image of a soap box and the text 'Già rẻ làm' and 'Thuốc điếu hiện WESMINTER'.

Advertisement for M. LE-VAN-DU, featuring an image of a car and the text 'CÁC VI ĐI XE MÁY ĐẠP' and 'Xin nhớ hỏi mà mua cho được hiệu xe máy đạp này'.

Advertisement for Au Sportif Français, featuring the text 'Kể từ ngày 1^{er} Juillet 1924' and 'Sẽ khai trương nhà hàng'.

Advertisement for MOËT & CHANDON, featuring the text 'RƯỢU SAM-BRAND' and 'NHÂN XANH'.

Advertisement for Epicerie SAISONNÉE HONG-VAN & PHAT, featuring the text 'XIN GHÉ MẮT' and 'ở đường Catina - Saigon'.

Advertisement for THUỐC HOÀN VICHY-ÉTAT, featuring the text 'THUỐC TIÊU ĐỂ UỐNG LẠI RẺ' and 'COMPRIMÉS VICHY-ÉTAT'.

Table titled 'VỀ VIỆC TẠI CHỖ' with columns for 'GIÁ ĐẠC' and 'MỀ CỐC' listing various goods and prices.

LẠI ĐÂY MUA RẺ
Tờ báo này tới 5 Juillet, như qui vị là tại địa chỉ nhóm chợ mới Saigon mà mua các tờ báo này và tờ báo khác, các tờ báo này là các tờ báo rẻ mà, không mua ở nơi khác.

TÀU ĐI LỤC-TỈNH
Chiếc Mítong chạy Pacmanh, Angkor, Saigon, ngày thứ ba 24 Juin 1924, giờ 10.

Tàu đi các nước
Tàu chạy về Pháp quốc
Chiếc Arcors sẽ chạy đi Pháp quốc ngày 12 Juillet (M.M.)

Tàu đi Nhật-Ben Trung-quốc và Tonkin
Chiếc Anvers sẽ chạy đi Nhật-Ben và Tonkin ngày 9 Juillet (M.M.)

Advertisement for BISCUITS OLIBET, featuring an image of a biscuit tin and the text 'BISCUITS OLIBET' and 'PREMIÈRE MARQUE FRANÇAISE'.

Advertisement for eye medicine, featuring the text 'Xin ghé mắt' and 'Kính tế công chức-vi qui-thiết hay rằng'.

Gấp lúc khi...
hàng chất, pho...
giống, làm...
màu, họ, nòng...
thuộc này, tr...
biên đã có tr...
rất thì-hiểu,
khí là tr...

Phường th...
thời bình, nh...
nhất đản, or...
chàng các th...
ghen, chày...
sản và gi...
nhân, thườ...
phong nhữ...
về các chơng...

Chuyến...
Kh...

Phòng v...
Nền an...
Tường...

ngày 20 M...
cung các nh...
Khả h...
sao mà đ...
ở phườg...
ở Lon...
thơng ngh...
Nhà h...
SPORTS...

Cấp (PAU)
của Bernard

Luồng &
thư về đ...
do văn...
hao kén...
cuộc vi...
hình-hi...
mà liên...
giáo đ...
phước đ...
hỏi x...
nên x...
nên k...
điều n...
bây...

Tàu chạy Tonkin Trung-quốc và Nhật-Ben
Chiếc Angkor sẽ chạy đi Trung-quốc và Nhật-Ben 12 Juillet (M.M.)

Chiếc Donsai sẽ chạy đi Singapore ngày 9 Juillet 6 giờ chiều.

Tru...
Bánh BIT-QUI...
lên, ăn nó THAO...
ở các nơi...
RUBIN TRU...

NHỊ-THIÊN-ĐƯƠNG

PHARMACIE ASIATIQUE
38, Rue de Canton - à CHOLON

DAU THƯƠNG ĐƠN

Cấp lễ khi trời nóng, bức hỏa, cảm mạo, hoang-chiết, phong thấp, trướng nhọt, phồng-kh, làm cho bình hư, đau, ngứa, mẩn, ho, nóng, sưng, tấy, nổi mụn, v. v. dùng thuốc này, trừ được hết tất cả các chứng bệnh kể trên đó là một thuốc thần diệu, nên dùng sớm trong nhà phòng khi bất trắc.

Giá mỗi v. là 0 8 17

NHỊ-THIÊN-ĐƯƠNG NHÂN-DƯỢC-TÂN

Phương thuốc tân này đã chuyển từ các thế hệ nhiều đời, phải do phát minh, chế độ, sự sáng, cho đến có thuốc này, công năng của thế bình về phong-nhiệt, sưng, ngứa, chảy nước mắt, hoặc ngứa hoặc đau, sưng và ngứa không thể tả, bình này phải dùng thuốc về công bình hóa-độc, công phong nhiệt ngoài tâm, mà gây nên vẩy, v. v. các chứng bệnh của mắt, mà bị vẩy.

Giá mỗi v. là 0 8 10

PHÒNG TRƯỞNG BÀNG

VINCI 9

Quon Tân-ri-Vincenzij MALZACH ở Paris

Chuyên nghề trị bệnh da hong và rắng. Trồng rắng vàng và các thứ

Đã tiếp nối số 371

54 Rue 22 đường Lagrandière

Khả bệnh từ 8 giờ đến 12 giờ mỗi bữa, và đến chỗ kỹ hện

NHA HANG

ROTONDE

(mời sửa sang lại rất tinh khiết)

Phòng và rắng rất mát mẻ. Ở tầng thứ 100 đường cấp lên.

Nếu là vết hằn và sưng ở. An thành có đồ cấp cấp lên.

Trưởng không cho phải từ về thêm các cấp cấp của nhà hàng này làm gì.

All là người đã có tập thể nhà hàng qua Nguyễn-cát Nam-vỹ và qua Tân-đệ ngày 20 tháng 1934 mà không cần người nào cấp cấp cấp cấp lên.

Phòng và rắng rất mát mẻ. Ở tầng thứ 100 đường cấp lên.

Nếu là vết hằn và sưng ở. An thành có đồ cấp cấp lên.

Trưởng không cho phải từ về thêm các cấp cấp của nhà hàng này làm gì.

All là người đã có tập thể nhà hàng qua Nguyễn-cát Nam-vỹ và qua Tân-đệ ngày 20 tháng 1934 mà không cần người nào cấp cấp cấp lên.

Phòng và rắng rất mát mẻ. Ở tầng thứ 100 đường cấp lên.

Nếu là vết hằn và sưng ở. An thành có đồ cấp cấp lên.

Trưởng không cho phải từ về thêm các cấp cấp của nhà hàng này làm gì.

All là người đã có tập thể nhà hàng qua Nguyễn-cát Nam-vỹ và qua Tân-đệ ngày 20 tháng 1934 mà không cần người nào cấp cấp cấp lên.

Phòng và rắng rất mát mẻ. Ở tầng thứ 100 đường cấp lên.

Nếu là vết hằn và sưng ở. An thành có đồ cấp cấp lên.

Trưởng không cho phải từ về thêm các cấp cấp của nhà hàng này làm gì.

All là người đã có tập thể nhà hàng qua Nguyễn-cát Nam-vỹ và qua Tân-đệ ngày 20 tháng 1934 mà không cần người nào cấp cấp cấp lên.

Phòng và rắng rất mát mẻ. Ở tầng thứ 100 đường cấp lên.

Nếu là vết hằn và sưng ở. An thành có đồ cấp cấp lên.

Trưởng không cho phải từ về thêm các cấp cấp của nhà hàng này làm gì.

All là người đã có tập thể nhà hàng qua Nguyễn-cát Nam-vỹ và qua Tân-đệ ngày 20 tháng 1934 mà không cần người nào cấp cấp cấp lên.

Phòng và rắng rất mát mẻ. Ở tầng thứ 100 đường cấp lên.

Nếu là vết hằn và sưng ở. An thành có đồ cấp cấp lên.

Trưởng không cho phải từ về thêm các cấp cấp của nhà hàng này làm gì.

All là người đã có tập thể nhà hàng qua Nguyễn-cát Nam-vỹ và qua Tân-đệ ngày 20 tháng 1934 mà không cần người nào cấp cấp cấp lên.

Phòng và rắng rất mát mẻ. Ở tầng thứ 100 đường cấp lên.

Nếu là vết hằn và sưng ở. An thành có đồ cấp cấp lên.

Trưởng không cho phải từ về thêm các cấp cấp của nhà hàng này làm gì.

All là người đã có tập thể nhà hàng qua Nguyễn-cát Nam-vỹ và qua Tân-đệ ngày 20 tháng 1934 mà không cần người nào cấp cấp cấp lên.

Phòng và rắng rất mát mẻ. Ở tầng thứ 100 đường cấp lên.

Nếu là vết hằn và sưng ở. An thành có đồ cấp cấp lên.

Trưởng không cho phải từ về thêm các cấp cấp của nhà hàng này làm gì.

All là người đã có tập thể nhà hàng qua Nguyễn-cát Nam-vỹ và qua Tân-đệ ngày 20 tháng 1934 mà không cần người nào cấp cấp cấp lên.

Phòng và rắng rất mát mẻ. Ở tầng thứ 100 đường cấp lên.

Nếu là vết hằn và sưng ở. An thành có đồ cấp cấp lên.

Trưởng không cho phải từ về thêm các cấp cấp của nhà hàng này làm gì.

All là người đã có tập thể nhà hàng qua Nguyễn-cát Nam-vỹ và qua Tân-đệ ngày 20 tháng 1934 mà không cần người nào cấp cấp cấp lên.

Phòng và rắng rất mát mẻ. Ở tầng thứ 100 đường cấp lên.

Nếu là vết hằn và sưng ở. An thành có đồ cấp cấp lên.

Trưởng không cho phải từ về thêm các cấp cấp của nhà hàng này làm gì.

All là người đã có tập thể nhà hàng qua Nguyễn-cát Nam-vỹ và qua Tân-đệ ngày 20 tháng 1934 mà không cần người nào cấp cấp cấp lên.

Phòng và rắng rất mát mẻ. Ở tầng thứ 100 đường cấp lên.

Nếu là vết hằn và sưng ở. An thành có đồ cấp cấp lên.

Trưởng không cho phải từ về thêm các cấp cấp của nhà hàng này làm gì.

All là người đã có tập thể nhà hàng qua Nguyễn-cát Nam-vỹ và qua Tân-đệ ngày 20 tháng 1934 mà không cần người nào cấp cấp cấp lên.

Phòng và rắng rất mát mẻ. Ở tầng thứ 100 đường cấp lên.

Nếu là vết hằn và sưng ở. An thành có đồ cấp cấp lên.

Trưởng không cho phải từ về thêm các cấp cấp của nhà hàng này làm gì.

All là người đã có tập thể nhà hàng qua Nguyễn-cát Nam-vỹ và qua Tân-đệ ngày 20 tháng 1934 mà không cần người nào cấp cấp cấp lên.

Phòng và rắng rất mát mẻ. Ở tầng thứ 100 đường cấp lên.

Nếu là vết hằn và sưng ở. An thành có đồ cấp cấp lên.

Trưởng không cho phải từ về thêm các cấp cấp của nhà hàng này làm gì.

All là người đã có tập thể nhà hàng qua Nguyễn-cát Nam-vỹ và qua Tân-đệ ngày 20 tháng 1934 mà không cần người nào cấp cấp cấp lên.

ATOPHAN-CRUET

THUỐC ATOPHAN-CRUET
là một vị tinh hảo không có pha chất khác
Mùi thơm dịu nhẹ (dùng để bôi hoặc uống)
TRỪ CÁC BỆNH ĐAU LÁT-LÊ VÀ GÂN-CỐT
THUỐC PHÁP
Trở lại: A. Bui và P. G. Bui, PARIS
Ở PHÁP QUỐC LÂM
Và tại SAIGON trong các nhà thuốc Tây của bản

Vấn chương quốc-âm

Bài dạy 101 làm thơ trường-thiên
ch-phong

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Lời xưa là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

Trường thiên là thể văn cổ, có
phong - nghĩa là lời xưa.

CHỦ ĐIỀN! NÔNG GIA! CÁC NHÀ CÓ XE HƠI!

Các món gỏi của chủ-tiền muốn làm bằng sắt, làm rất hay là
sử dụng những máy móc và đồ khí cụ về nông-nghiệp.
Làm các món nhỏ rồi của, mô-tô bằng thép, gang, đồng, nhôm.

Thì xin chủ-tiền hãy đến:
FORGE ATELIERS ET CHANTIERS D'INDOCHINE
Tại **Khánh-Hội, Quai de la Marine**
Điện thoại số 95 mới đi.
Làm kỹ-công-lâm, có tay thợ chuyên-môn ở các xưởng kỹ
nghệ khác bên Pháp-quốc, kiếm kiếm sống việc làm.

VIN TONIQUE

ET
BI-NUTRITIF

Do Docteur RIP
Vé sinh TÔU của Lorraine RIP chế

Thứ thuốc rượu này là vật đại bổ gan
cũng là trấn kiện tinh thần, bất kỳ là bao nhiêu
tuổi đều uống được cả. Nhưng bổ tuổi của thân
lực sự giảm, với thay ngày xuân đã thò
mỏ, hồ nước rượu này vô, thì đã đem công-lực
thành công, mất mấy tuổi rồi cho như trẻ, lại
càng hơn xưa.

Mãn con nít nhợt nhạt, đờn bà mất máu,
có huyết bạch, có chửa, những kẻ hao tổn
tinh thần, bổ-huyết rượu này vào thì mạnh mẽ

Giá mỗi v. là ba đồng bạc

Có trữ bán tại tiệm thuốc Tây ở đường
Marinô số 190, Cholon.

Đépôt Pharmacie Franco-Chinoise 190,
Rue des Marinô Cholon.



Nguyễn-van-Thiệt
Lâm Quán-ly
PHÁP-VIỆT KHÁCH-LÀU
201 de France
25 Rue Canton N 133 - SAIGON
PHÒNG
MÁT MỆ THANH TỈNH
Phòng khám sách số có Douche
Giá về hơn các nơi



Đàn bà có con mà bị đau đớn
và mệt mỏi thì mất sức, vì huyết
càng ngày càng hư.

Ấy vậy thì con gái tháng nếm
mình phải làm sao cho huyết
càng ngày càng khỏe, ra thì
muôn bổ huyết trong lúc cho
con bú phải uống thứ PILULES
PINK này là một thứ thuốc rất
lành cho có huyết rất mạnh và
sảng tươi, rất có ích cho đứa trẻ.
Trong các v. được phân cấp ở bản

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

Thầy tu nghĩa là nói theo chuyên
gia

HÒA-MỸ

Société Caennaise Cochinchine

Thăm này khai trương để thăm nước năm 1914, kính mời quý ông bà và các vị khác...

Vi là bữa tiệc mỗi bữa hàng tuần để chào mừng các vị khách...

Chào mừng HỒN-BÁT-NHỒI cha lành, Đảnh dạ tiếp Hòa Mỹ Caennaise

MOTOCYCLISTES - CYCLISTES

ĐƯỜNG CÔNG-NHÂN VÀNG-TRUYỀN

Đường số 344, đường Lathuier - SAIGON

Các đồ phụ tùng xe máy đẹp và máy cày...

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

Đèn khí để cho xe máy cày (dynamo và bình bơm nước)

LỜI THUYẾT CỦA MỘT NGƯỜI Ở HÀ NỘI

Tôi là người ở Bắc, hơn việc vào Nam và có quá họ đến Nam-vân hầu sự.

Kinh thành Saigon thật đẹp, phố phường đầy đủ, đầy đủ, đầy đủ...

Tôi ở Saigon có một ngày, vì gặp việc, tôi đến đó lái vào xem Cholon...

Vào Cholon, người anh em tôi dẫn tôi vào đường cưa-nấm-gỗ, đi thoi, các ông, các bà, các cô, các cậu...

Cho tôi bán cháo, bán mì, bán cháo, bán mì, bán cháo, bán mì...

Tôi cũng ông bán xôi xém một hồi rồi cũng lên lên rồi cơm một ông...

Ông nói một câu rất hay, nói rằng ông bán xôi xém một ông...

Qua ngày sau là thứ tư, người bạn tôi đi xuống tên là M. L. Nam-vân...

Tôi mừng gặp bạn tôi, nói chuyện rất vui, nói chuyện rất vui...

Tôi mừng gặp bạn tôi, nói chuyện rất vui, nói chuyện rất vui...

Tôi mừng gặp bạn tôi, nói chuyện rất vui, nói chuyện rất vui...

Tôi mừng gặp bạn tôi, nói chuyện rất vui, nói chuyện rất vui...

Tôi mừng gặp bạn tôi, nói chuyện rất vui, nói chuyện rất vui...

Tôi mừng gặp bạn tôi, nói chuyện rất vui, nói chuyện rất vui...

Tôi mừng gặp bạn tôi, nói chuyện rất vui, nói chuyện rất vui...

Tôi mừng gặp bạn tôi, nói chuyện rất vui, nói chuyện rất vui...

Tôi mừng gặp bạn tôi, nói chuyện rất vui, nói chuyện rất vui...

R. CHOMIENNE 187 - Đường Catinau Saigon - 187

NÓN CASQUES COO GAULOIS Bàng cây LIA NHÉ NHAN, GON GIÊ, CHẮC CHẮNG (Đào làm 5 năm)

Thước số 1 780 2 500 3 500 (Tiền gỗ không tính, hàng chày) Phải nói cho đúng cái nhân loại này

Thị các người mới chế kiểu mũ làm hay là các người viết thư cho hàng MAGASIN UNIVERSEL, 187, đường Catinau Saigon là chỗ mua chính thức bán đồng hồ hiệu Heine de Montreux và loại máy may hiệu (S. ...)

Thị các người mới chế kiểu mũ làm hay là các người viết thư cho hàng MAGASIN UNIVERSEL, 187, đường Catinau Saigon là chỗ mua chính thức bán đồng hồ hiệu Heine de Montreux và loại máy may hiệu (S. ...)

Thị các người mới chế kiểu mũ làm hay là các người viết thư cho hàng MAGASIN UNIVERSEL, 187, đường Catinau Saigon là chỗ mua chính thức bán đồng hồ hiệu Heine de Montreux và loại máy may hiệu (S. ...)

Thị các người mới chế kiểu mũ làm hay là các người viết thư cho hàng MAGASIN UNIVERSEL, 187, đường Catinau Saigon là chỗ mua chính thức bán đồng hồ hiệu Heine de Montreux và loại máy may hiệu (S. ...)

Thị các người mới chế kiểu mũ làm hay là các người viết thư cho hàng MAGASIN UNIVERSEL, 187, đường Catinau Saigon là chỗ mua chính thức bán đồng hồ hiệu Heine de Montreux và loại máy may hiệu (S. ...)

Thị các người mới chế kiểu mũ làm hay là các người viết thư cho hàng MAGASIN UNIVERSEL, 187, đường Catinau Saigon là chỗ mua chính thức bán đồng hồ hiệu Heine de Montreux và loại máy may hiệu (S. ...)

Thị các người mới chế kiểu mũ làm hay là các người viết thư cho hàng MAGASIN UNIVERSEL, 187, đường Catinau Saigon là chỗ mua chính thức bán đồng hồ hiệu Heine de Montreux và loại máy may hiệu (S. ...)

Thị các người mới chế kiểu mũ làm hay là các người viết thư cho hàng MAGASIN UNIVERSEL, 187, đường Catinau Saigon là chỗ mua chính thức bán đồng hồ hiệu Heine de Montreux và loại máy may hiệu (S. ...)

Thị các người mới chế kiểu mũ làm hay là các người viết thư cho hàng MAGASIN UNIVERSEL, 187, đường Catinau Saigon là chỗ mua chính thức bán đồng hồ hiệu Heine de Montreux và loại máy may hiệu (S. ...)

Thị các người mới chế kiểu mũ làm hay là các người viết thư cho hàng MAGASIN UNIVERSEL, 187, đường Catinau Saigon là chỗ mua chính thức bán đồng hồ hiệu Heine de Montreux và loại máy may hiệu (S. ...)

Thị các người mới chế kiểu mũ làm hay là các người viết thư cho hàng MAGASIN UNIVERSEL, 187, đường Catinau Saigon là chỗ mua chính thức bán đồng hồ hiệu Heine de Montreux và loại máy may hiệu (S. ...)

Thị các người mới chế kiểu mũ làm hay là các người viết thư cho hàng MAGASIN UNIVERSEL, 187, đường Catinau Saigon là chỗ mua chính thức bán đồng hồ hiệu Heine de Montreux và loại máy may hiệu (S. ...)

Thị các người mới chế kiểu mũ làm hay là các người viết thư cho hàng MAGASIN UNIVERSEL, 187, đường Catinau Saigon là chỗ mua chính thức bán đồng hồ hiệu Heine de Montreux và loại máy may hiệu (S. ...)

Thị các người mới chế kiểu mũ làm hay là các người viết thư cho hàng MAGASIN UNIVERSEL, 187, đường Catinau Saigon là chỗ mua chính thức bán đồng hồ hiệu Heine de Montreux và loại máy may hiệu (S. ...)

Thị các người mới chế kiểu mũ làm hay là các người viết thư cho hàng MAGASIN UNIVERSEL, 187, đường Catinau Saigon là chỗ mua chính thức bán đồng hồ hiệu Heine de Montreux và loại máy may hiệu (S. ...)

Nếu chừ-tôn có lòng lo ngại về sức mạnh của con chừ-tôn không dạng tốt, thì chừ-tôn nên cho nó uống. SỮA ĐẬM NGỌT NESTLÉ

SOURCE Perrier GAZRIFE NATURELLE. Hàng buôn Nhập-cảng Xuất-cảng. LÀNH VIỆC - BÀN SI CỐ TRƯ BÀN.

Le Champagne des Eaux de Table Sur les sodas et autres boissons GAZIFIEES ARTIFICIELLEMENT. ABSOLUMENT NATURELLE.

CÁC NHÀ CHUYÊN NGHỀ CHỤP HÌNH. Chừ-tôn nên mua các thứ đồ dùng về nghề chụp hình tại hãng PHOTO-STUDIO ở đường Catinau - số 136 SAIGON.

ĐỨC CÁC QUÍ QUANG QUI BÀ VÀ CÁC QUÍ CÔ. Nhỏ sự tin tưởng của các quý ông, quý bà, quý cô...

董 苟 雨 法 FAA YUE 63, Rue Catinau SAIGON. Bàn đặt các thứ đồ xua bóng, bóng đồng, bóng thép, bóng sắt, bóng đồng, bóng thép, bóng sắt...

MINH TÂN BỮNG GIAM LE PARECQUE MINHOIR DU CEUR. Các nhà in ấn và các nhà in ấn...

NHÀ CHỤP HÌNH NGHỆ KHÁNH-KY và COMPANY. Các nhà in ấn và các nhà in ấn...

ĐỒ HỒI VÀ IN GIẤY NHỮNG CHỤP HÌNH CHỌN. Các nhà in ấn và các nhà in ấn...

Thơ-sự Cầm-nang QUYỀN SÁCH THƠ-SỰ CẦM-NANG

Thơ-sự Cầm-nang. Các nhà in ấn và các nhà in ấn...

Thơ-sự Cầm-nang. Các nhà in ấn và các nhà in ấn...

Năm điều nên nhớ. Điều thứ nhất. - Quý-vị muốn về hình để đời mà cho thật giống thật chân và đời đời truyền không phai, thì nên nhớ...

XE MÁY ĐẠP CỦA HÀNG L. CAFFORT MÈU «ALCYON» BUA AN HẠNG NHUT. Hôm bữa khai trương Trường đua xe máy đạp tại Saigon...

SANTAL MIDY PHAI CỎI CHỨNG ĐỒ GIẢ MẠO. Thuốc này hiệu và tinh hơn cả trị bệnh đái lặn, mủi...

TRƯỞNG BAN TẠI NHÀ THUỐC CHÍNH PHÁP PRINCIPALE L. SOLIERÈNE. Ngang nhà Hải Tây SAIGON.